

学园通讯

10月号
2022.10.31



学校法人 横滨山手中华学园

横滨心手中华学校

熊猫幼稚园

TEL. 045-641-6200

热烈庆祝中华人民共和国成立七十三周年！

※国庆活动系列报导※

***国庆典礼隆重举行** 在这金风送爽的10月，我们又迎来了一年一度的国庆节。1日上午9:00，时隔两年，我校全体师生再次齐聚六楼体育馆，隆重举行了庆祝新中国成立73周年国庆典礼。典礼由教导部长郑民财老师主持。伴随着雄壮的《义勇军进行曲》响起，全校师生肃立，向五星红旗行注目礼，国庆典礼也由此拉开了帷幕。



接着分别由小学部和中学部的学生代表进行了发言。首先发言的是小学部代表林淑惠。她首先满怀深情地祝福祖国73华诞生日快乐。指出了祖国73年来日新月异的变化和所取得的成绩让所有的中华儿女都感到自豪。作为一名学生，爱国就是要做到热爱自己的学校，努力学习，并像爱护自己一样维护学校的形象和荣誉，尊敬老师，互爱互学，不断成长。



接着，陈瑛华同学则代表中学部的同学进行了发言。她首先代表全体中学生表达了对祖国生日的祝福，并为祖国改革开放以来所取得的成就而倍感自豪。然后指出今天的幸福、安定与美好生活都是革命先烈们艰苦奋斗的结果，作为在日华侨更要牢记今天的幸福生活是中日先贤们共同努力的结果。作为中华学校的学生，要好好学习，勤于思考，关心中日两国的友好关系。发挥中日双语的优势，以中日友好为使命，架起中日友谊的桥梁。最后，她代表全体中学生表达了对祖国美好明天的衷心祝福和中日两国世代友好的良好祝愿。



之后，张岩松校长发表了热情洋溢的讲话。张岩松校长首先问大家：“今天是什么日子？”全场异口同声地回答：“国庆节！”接着，张校长向全校师生介绍了中华学校和横滨华侨庆祝国庆节的历史和传统。最后，张校长希望同学们牢记

“三好五爱”中的第一个爱——“爱祖国”，也就是要爱国爱乡，孝亲敬祖，学好中文，传承文化，做合格光荣的炎黄子孙。



典礼之后，全校师生一起欣赏了国庆文艺表演。我校民乐队、舞蹈队、武术队等依次为大家献上了精彩的节目，赢得了阵阵热烈的掌声。最后，由中学舞狮队带来的舞狮表演把全场气氛推向了高潮。



典礼之后，全校师生赴中华街参加了国庆游行活动。为了迎接这一天，全校师生利用课余时间已经进行了十多天的训练，这也是自2019国庆游行后的第一次游行，大家个个都精神饱满，翘首以盼。上午11:00，天气晴好，阳光和煦。在换好服服装，带齐道具后，全校师生以游行小组为单位整齐地列队在操场上，整装待发。大家或身着特制的国庆红色T恤衫，或穿着表演服饰，一个个精神抖擞，笑意盈盈，整个操场上都洋溢着欢乐和喜庆的气氛。合影留念之后，游行队伍朝着集合地点——中华街山下町小公园出发了。



合影留念之后，游行队伍朝着集合地点——中华街山下町小公园出发了。

国庆典礼学生代表发言稿

小学部学生代表发言稿：

尊敬的老师、亲爱的同学们：

大家好！

微风习习，红旗冉冉，在这秋高气爽、气候宜人、装满收获的金秋十月，我们迎来了伟大祖国母亲73岁的生日，中华儿女用智慧和勇敢创造着人类历史上发展的奇迹，祖国正走向繁荣昌盛、前途一片光明，我们以五星红旗的名义向全世界证实了我们的力量。

此时此刻当我们站在横滨山手中华学校的礼堂，唱起雄壮激昂的国歌，注目庄严的五星红旗时，我们心潮澎湃，回顾73年祖国日新月异的变化，让国人振奋，神州兴旺，国力强盛，让华人自豪。2008年北京奥运会；2022北京冬奥会上国歌频频奏响，奥运健儿不断取得骄人成绩，抗击疫情不仅祖国在努力，世界各地也都在努力，这时国与国密切联系，让我们感受到了时代的命运共同体！春的脚步，不会因为一场风雪而停下。

我们应该如何来爱国呢？作为学生我们首先要做到的是热爱自己的学校。学校为同学们提供了优良的学习环境，这里的老师为培养同学们成才而兢兢业业，这里是我们成长的摇篮。我们作为横滨山手中华学校的学生，希望大家像爱护自己一样维护学校的形象和荣誉；尊敬老师，互爱互学，一起欢乐成长！精金百炼，大浪淘沙。请相信自己，让我们一起为梦想奋斗吧！

只争朝夕，不负韶华。

同学们加油！

小学六年级代表：林淑惠

2022年10月1日

.....
中学部学生代表发言稿：

尊敬的各位老师，各位同学们：

大家好！

在金风送爽的十月，我们迎来了祖国73岁的生日。在此请允许我代表所有的中学生祝祖国母亲生日快乐！

我们歌唱祖国改革开放所取得的成就。四十多年的征程，中华民族以崭新的姿态重新屹立于世界民族之林；四十几年沧桑巨变，光辉历程，铸就了一个民族近百年的梦想！

古人讲“饮水思源”，作为生活在日本的华人华侨，能够安心快乐地生活，这都要归功于中日先贤们共同努力所创造的和平年代。作为中华学校的学生，我们首先应该好好学习，勤于思考，关心中日两国的友好关系。中日一衣带水，一苇可航；两国山川异域，风月同天。同时会中日双语的我们更应该以中日友好为使命，架起中日友谊的桥梁。作为华夏子孙，我们倍感自豪，中华民族是一个历史悠久、坚强不屈的民族。但是我们更希望看到，通过我们的努力，让中日两国进一步增进了解，友好相处。因为我们中华民族更是一个热爱和平的民族。

同学们，让我们牢记自己的使命，更加努力地学习，用实际行动让自己变得更加强大，实现自己的理想和抱负，为中日友好贡献自己的一份力量。

让我们乘着十月，为祖国歌唱。用歌声赞美祖国的过去；用歌声唱响祖国的未来。让我们的心与时代的脉搏一起跳动。最后，祝愿我们的祖国风调雨顺、国泰民安、更加繁荣富强。值此中日邦交正常化50周年之际，也祝中日两国，携手共进，世代友好！

中学生代表：陈瑛华

2022年10月1日

*我校师生参加国庆游行与采青活动

国庆典礼结束后，我校全体师生参加了由横滨华侨总会主办，横滨山手中华学校协办的庆祝中华人民共和国成立73周年游行活动。此外，由于今年也是中日邦交正常化50周年，故今年的游行活动更有着特殊的意义。

上午11:30，我校全体师生和其他游行队伍在中华街山下町小公园集合。游行活动的出发仪式由张岩松校长主持，首先大家齐唱中华人民共和国国歌。接着，横滨华侨总会会长谢成发先生致了辞。中



国驻日本国大使馆的施泳公使也亲临现场并发表了热情洋溢的讲话，施泳公使肯定和赞扬了旅日侨胞对祖国的发展和进步做出的贡献，作为中日间的纽带，指出国庆游行活动更是表达了新时代旅日侨胞的爱国情怀。希望旅日侨胞们继续发扬光荣的传统，为祖国的发展与建设和中日间的友好合作做出更大的贡献。在出发前张校长带领大家齐声高喊“中华人民共和国万岁”和“中日友好万岁”的口号，现场的气氛愈加热烈，在燃放炮竹后，游行正式开始。



正午时分，游行队伍浩浩荡荡地出发了，顿时，锣鼓齐鸣、鞭炮震天，横滨中华街大游行在一片祥和喜庆的气氛中正式拉开了帷幕。

我校从小四到中三，分别组成了舞狮队、舞龙队、舞蹈队、花束队、腰鼓队、京剧队等，来自港中学校的38名师生也加入了此次的游行队伍，为大家一路吹奏着管乐，更增添了节日的喜气。声势浩大的游行队伍在热闹繁华的中华街进行了一个多小时的盛装巡游。



此时的中华街上，鲜艳的五星红旗迎风招展；游行队伍中，曼妙



的舞姿伴随着欢快的音乐喜气洋洋；一路上，欢腾的巨龙和威武的50头狮子翻滚跳跃，引得大量的中日民众和来自世界各地的游客纷纷驻足观看并竞相拍照留念。此刻的中华街人山人海，俨然成为一片欢乐的海洋。盛大国庆游行活动不但充分展现了我校师生对祖国的美好祝愿，同时也表达了对中日世代友好的深切祝福。



当天晚上，我校教师及舞狮队的学生还与横滨华侨总会、校友会的前辈们一起进行了舞狮采青活动。下午四点，伴随着阵阵锣鼓声，狮子队兵分六路同时开始向目的地进发，他们将分别到中华街六个片区的各店铺开展采青活动。伴随着喧天的锣鼓和

阵阵鞭炮声，只见雄狮舞动，采吉纳福，精彩的狮子舞吸引了众多游人前来观看，为因疫情而经营受到影响的店铺带来了人气，也带来了福运。疫情期间的采青活动人气更胜从前，也寄托着大家祈望疫情早日结束，平安吉祥常驻的心愿。采青活动一直持续到晚上八点多才结束，虽然辛苦，但各队伍依然精神饱满、喜气盈盈，顺利圆满地完成了国庆采青活动。



✿小六学生赴神户毕业旅行

10月18日~20日,我校小学六年级77



届学生一行72人在张丹老师、小川觉充老师、姜岚老师和易馨慧老师的带领下前往神户进行了两晚三天的毕业旅行。这也是

自疫情以来,时隔两年,小六师生再次前往神户进行毕业旅行。

18日一早,张岩松校长到新横滨车站给大家送行,祝大家行程顺利圆满。之后大家集体乘坐新干线前往神户。下午,学生们首先来到了我校姊妹校——神户中华同文学校访问和交流。同文学校的师生们为我校的毕业旅行团举行了热烈的欢迎仪式,李俊吉校长发表了热情洋溢的讲话。张丹老师也代表我校师生向同文学校师生的热情接待表达了感谢之情。两校学生还一起聆听了两校间友好交往的历史,深切感受到两校的密切关系和深厚友谊。



之后,两校同学进行了分组交流,同学们还交换了提前准备好的自制名片,为了让同学能进行更广泛地接触和交流,小组之间还进行了轮流进行了座谈,交流的场面十分热烈,大家很快就打成了一片。一个下午的时间很快就过去了,大家在意犹未尽中结束了交谈,但在此过程中大家也



加深了对彼此的了解，增进了友谊。



交流活动结束后，下午大家到达了神户的华人聚居地——著名的南京町，并在这里共进晚餐。这里和横滨的中华街有着异曲同工之妙，风格类似的店铺和街道，熟悉的食品与味道，这一切都让大家倍感亲切。而且神户也有一座关帝庙，里面同样供奉着华侨们共同的精神寄托——关圣帝君。这些似曾相识的场景和建筑让大家感到十分亲切，更有宾至如归的感觉。



17日，同学们参观了日本著名的世界文化遗产——姬路城，不但了解了姬路城的相关历史，也对其精巧古朴的建筑风格和坚固森严的防卫工事发出啧啧赞叹。下午，同学们参观了世界上最长的吊桥——

明石海峡大桥，无不对这一宏大的建筑表示惊叹并在此合影留念。



最后，大家参观了孙文纪念馆，进一步了解了孙中山先生的生平和事迹。大家不禁对这位曾首倡创立中华学校的伟大革命先行者肃然起敬，也更懂得了作为身在海外的华人华侨所应有的责任和义务。

18日，学生们来到神户世继山的布引ハーブ花园，并乘坐缆车观赏了神户全景。坐在缆车中，神户的美景尽收眼底，大家也被眼前的优美风光深深吸引，也为大家的毕业旅行留下了美好而难忘的回忆。



三天的毕业旅行转瞬即逝，转眼到了要说再见的时刻。在这短短的三天时间里，通过交流学习、参观和访问，学生们不但在同济交流的过程中交到了新朋友，也更好地认识了自己；在参观的过程中不仅了解日本的地域文化，通过体验，也加深了对中国历史与文化在日本的保留与呈现的认识；通过与大自然亲密接触，既放松了身心，也开阔了眼界。总之，通过毕业旅行，不但增强了大家的集体意识，增进了同学们之间的感情和友谊，也让大家接触到了书本之外的社会生活，进一步锻炼了自立和自理的能力。相信大家旅行中的见闻与感受必定会促使同学们以一个全新的面貌来迎接未来的学习和生活。

***秋季校外活动顺利开展** 10月19日，我校小一至小五以及中一、中三的全体学生在各带队老师的带领下，走出校园，进行了秋季校外参观学习活动的。

中三的同学们在本间淳也老师、王蕊老师和永田裕贵老师的带领下前往东京国会议事堂和浅草寺进行参观游览。早上10:00同学们都准时到达了集合点，在老师说明了参观要求和注意事项并合影留念后，全体同学开始分组行动。中三的同学们都深深感到集体活动的机会在渐渐减少，所以对这样的集体活动机会都非常珍惜，都认真地做好每一项要求。校外参观活动不但让大家了解了日本的特色文化，同时也锻炼了大家的独立行动能力并培养了大家的团队合作精神。





中一的同学在秀姣老师、押勇树老师、三塚教佳老师和陈叔兰老师



的带领下前往日本科学未来馆进行了一场科学探险。在指定车站集合后，同学们在老师的带领下步行来到了科学未来馆，这次的集体行动，同学们比上一次已经有了明显的进步，已经可以做到集合准时，行动整齐、迅速。入馆后，大家先观看了球幕电影——

宇宙的诞生。立体的感觉仿佛让大家置身于宇宙，电影真切地还原了宇宙与星球等的生成过程，声像效果让人叹为观止，不禁感叹人类科技的先进。之后，大家开始了分组参观，同学们带着参观任务开始了自己对科学与未来的寻访与探索之旅。大家都看得津津有味，不亦乐乎，在科技与未来的知识海洋中遨游着……



小五的同学们在田莉莉老师、王薇老师、尹晓慧老师和高源老师

的带领下，前往帆船日本丸·横滨みなと博物馆和KONICA MINOLTA PLANETAIUM进行参观。为了避免人员密集，两个班的同学采取两个地点交替参观的方式进行。上午一班先来到帆船日本丸和横滨みなと博物馆进行参观学习，大家不但了解了帆船日本丸的相关历史和航海知识，还对帆船日本丸的内部进行了参观，了解了船上配备的各种器械与用具以及一些特殊设计的用意。



午餐过后，下午，一班的同学前往KONICA MINOLTA PLANETAIUM观



看了关于宇宙的球幕电影，在体验并学习了科学知识的同时，大家无不被电影所带给大家的那种身临其境的感觉所震撼。二班的同学则来到帆船日本丸和みなと博物馆进行参观。通过观看实物展示和介绍横滨开展港

的影片及VR展示展帆过程等，学生们不但了解日本丸的相关知识，同时也了解了横滨的开港历史，这对同学们增加对居住地的了解无疑是非常有益的。一天的参观下来可以说是收获颇丰。





小四的同学们由苗凌哲老师、刘奇老师、甘健星老师和张春秀老师

带队前往横滨市资源循环局金泽工厂参观。同学们首先听了工作人员的讲解，学习了有关资源回收的知识，然后分组参观学习了垃圾分类、资源回收及再利用的具体过程和

处理方法。通过参观学习，同学们了解了资源回收的原理和重要性，也更加明白了节约资源和保护环境的意义，相信大家也会把今天学到的知识应用在今后的生活中。



小学三年级的同学在吴红涛老师、川边彻老师、田倩倩老师和小



林翼老师的带领下前往野毛山动物园进行参观。在到达动物园后，同学们依然是分小组活动，显然动物们引起了大家极大的兴趣，大家按照动物园的地图一一寻访，生怕错过一个观察地点，仔细地寻找着

问题的答案，认真地记录着看到的信息。野毛山动物园成立于1951年，位于横滨市内中心的位置，动物园虽然规模不大，但是动物种类繁多，飞禽走兽可以说样样都有。看着大家在参观时那开心的笑脸，看得出大家在这里度过了一段充实而有意义的时光。



小学二年级的同学们在郑红老师、小川香奈子老师、山下真纪老师和刘晓晶老师的带领下，前往三菱みなとみらい技术馆进行参观。抵达目的地后，同学们带着事先准备好的问





题单开始分组参观。馆内按主题分设为“陆地、海洋、天空和太空”几大参观区域，可以分别体验不同的版块，同时还设有参观和互动体验区，让参观者能亲身感受科技带来的变化。在技术馆里大家通过学习和体验各种高科技来感受未来的生活状态。显然，大家都被眼前的各种新奇“事物”给吸引了，不论是参观还是体验都津津有味。显然，在三菱みなとみらい技术馆的参观体验不但让大家学习了很多新的知识，同时也开阔了大家的视野，并把科技的种子种在了孩子们的心中。

题单开始分组参观。馆内按主题分设为“陆地、海洋、天空和太空”几大参观区域，可以分别体验不同的版块，同时还设有参观和互动体验区，让参观者能亲身感受科技带来的变化。在技术馆里大家通过学习和体验各种高科技来感受未来的生活状态。显然，大家都被眼前的各种新奇“事物”给吸引了，不论是参观还是体验都津津有味。显然，在三菱みなとみらい技术馆的参观体验不但让大家学习了很多新的知识，同时也开阔了大家的视野，并把科技的种子种在了孩子们的心中。



小一同学由张延华老师、姜涛老师、王晓璐老师、浅海雪绘老师

和桥本砂枝子老师带队去了金泽动物园。园区里不仅有大象、长颈鹿等各种动物，还有种类繁多的植物。同学们在老师的带领下认真地观察着，游览着，还聆听了工作人员对动物知识的讲解，在学习了很多



课外知识之余，也感受了大自然的美好。最后，同学们怀着愉快的心情，带着满满的收获，结束了本学年度的秋季社会参观活动。



我校一年一度的秋季校外活动曾因疫情原因两度中止，今年再次举行已经是时隔两年之久。校外社会参观活动作为课堂内学习的有益补充无疑是一个让学生走出校门，走进社会进行学习的良好机会。该活动通过参观和学习，以使达到开阔视野，增长见识的目的；同时通过学生独立行动与小组互动相结合的方式，以培养学生互助友爱、团结合作的精神。而事实也表明，在一次次活动和实践中，学生的自我管理和独立行动能力不断得到加强，团队合作意识也得到强化，学生们在活动的过程中，自身不断获得进步与成长，并为今后的学习和生活提供了多方的支持和动力。

☆喜 讯☆

◆10月9日，在秋季乒乓球大会区预赛中，我校乒乓球队选手奋勇拼搏，获得了优异的成绩，在此对他们表示祝贺。

中学一年级 男子：第三名 隆康裕 第四名 渡边阳真

中学二年级 男子：第五名 古屋仁徠 第六名 赤野义峰

中学二年级 女子：第八名 大冢美玲

以上同学将于10月29日出征横滨市大会，预祝他们取得好成绩。

鸣 谢

长期以来，广大华侨华人和日本友人热心关注学校和幼稚园的教育教学工作，并为我国的教育事业慷慨解囊，踊跃捐款捐物。在此特将芳名刊出，谨致诚挚谢意！

10月16日，收到横滨福建同乡会义捐100,000日元，特此致谢！

10 幼儿园信息

* 熊猫幼稚园第十三届运动会



受雨天的影响,我园运动会延期至 10 月 16 日在学校操场隆重举行。今年运动会的項目基本上恢复疫情前的正常。当天,老师和孩子们的热情高涨,每一个竞赛都吸引着每位家长。



星星班的表演操,小朋友们手戴亮晶晶的绒球,可爱的舞姿跳出了童年的童真与帅气。在小朋友们的赛跑比赛当中,小朋友们用尽全力向前跑,努力争夺第一。另外,星星班的「小司机」对抗赛里,小朋友们开着漂亮



的小电车努力向前跑,每位小司机最能干开得最快!

彩虹班小朋友们的赛跑,他们的赛跑的距离比星星要长一些,个个都争夺第一。彩色气球表演,虽然每套动作都有很大的难度,通过小朋友们每天练习的成果,给大家带来很多惊喜。还有,两人一组的推



球比赛。孩子们推着比自己还要大的球，可不是一件简单的事！孩子们努力加油坚持到底，迎来了观众们的阵阵掌声。除此以外，彩虹和太阳的小朋友们还进行拔河比赛。虽然绳子很粗，但是小运动员们齐心协力努力拨动着绳子。

太阳班小朋友们给大家带来的袋鼠跳，两个班级的孩子们谁都不认输，进行真正的较量。时隔三年太阳班的组合体操，各样漂亮的招数让在场的观众惊叹不已！最后压轴的接力赛跑，把整个运动会推向高潮，在全场呐喊助威声中，孩子们拼命冲刺奔跑，洒脱的冲刺身影让我们感受到孩子们在幼儿园中的成长和希望。

另外，整个运动会活动都离不开各位家长理事的帮助和支持。在此感谢各位家长的理解和关爱。美好的童年在一次次冲越中战胜自己、成长自己、完善自己。翘首期待熊猫幼儿园每位小朋友们永远都是最棒的，未来属于你们。



ブランド品の販売・買取
お任せください!!



ブランドベイ 横浜六町店

ブランド品



時計



ジュエリー



貴金属



多言語対応可能
日本語・中国語・英語

「学園通訳」をご覧の方には

特典

11月30日まで

販売全品 5%~15% オフ

買取査定 5%~10% アップ

お支払い方法各種



など



〒231-0861 神奈川県横浜市中区元町 5-196-13
ウィーズ元町ビル 1F/B1F

OPEN 11:00 ~ CLOSE 20:00

☎ 0120-636-707

✉ bayshop-motomachi@bloom2007.com

お車で越しの方は駐車場【ダイレクトパーク横浜元町中華街】をご利用ください。
本誌をご持参の方には、1時間利用券をお渡し致します。



お問い合わせ

株式会社ブルーム ブランドベイ事業部

〒231-0033 神奈川県横浜市中区長者町 5-85 三共横浜ビル 13F

営業時間 10:00 ~ 18:30

TEL 0120-228-308 FAX 045-900-9011





信用
組合

横浜華銀

〒231-0023 横浜市中区山下町154番地

TEL:045-681-7328 FAX:045-681-7200

中華街とともに歩み続けます
始めようみんなの夢、すべてお手伝い致します。

横滨华银与中华街同步俱进!

当你开启梦想之旅时,我们将鼎力相助、竭诚服务!

- ・ 1年先のために… **口座開設**
- ・ 3年後の自分に… **定期積金**
- ・ 5年後の夢に… **住宅取得**
- ・ 老後のために… **年金受取**
- ・ 一年规划… **开通帐户**
- ・ 三年规划… **定期储蓄**
- ・ 五年规划… **购买住房**
- ・ 养老规划… **领取养老金**

各種公共料金のお取り扱い、クレジットカード加盟店の口座指定

詳しくは横浜華銀までご相談ください。

支付各种公共费用、指定信用卡加盟店的户头

具体业务欢迎咨询



横浜中華街

大珍樓

香港 海鮮・飲茶

〒231-0023

横浜市中区山下町143番地

TEL 045(663)5477

FAX 045(663)2231

欢迎刊登广告

我校《学园通讯》创刊已近47年,目前每月发行1,100多本,几乎覆盖日本全国侨会侨团及中国主要涉侨部门。2008年5月9日,中国国家主席胡锦涛阁下亲临我校,更加提高了我校的知名度和影响力,通过《学园通讯》了解我校的人士与日俱增。我们衷心希望各位热心华文教育事业的有识之士能继续赐予我校大力支持和积极协助,敬请在《学园通讯》上刊登广告。谨致由衷谢忱。垂询方式见封面,具体价格如下:

广告尺寸	每月价格	广告尺寸	每月价格
一页(B5大小)	40,000 日元起	四分之一页	10,000 日元起
四分之三页	30,000 日元起	八分之一页	5,000 日元起
二分之一页	20,000 日元起		



オカユヤ
しゃ てん き
謝甜記

横浜市中区山下町165番地
TEL. 045-641-0779 045-651-9034
FAX. 045-641-0730

上海料理

三和楼

横浜市中区山下町190番地
電話(045)681-2321・2322
FAX (045)681-2321

中國料理 大小御宴会
御商談に

ICHIRAKU

一樂

横浜市中区山下町150(繁華街)
☎(662)6396

中華料理
經濟時菜 各種麵飯

牡丹園

☎ 2310023 横浜市中区山下町147
中華街
電話(045)651-9168

北京料理

蓬莱閣

横浜市中区山下町189
名物餃子

TEL 045 (681) 5514

中国名菜 翠香園

横浜市中区山下町148
電話 045 (661-1266)

日本語のほかに
北京語・台湾語・広東語・英語・韓国語も対応
《デイサービス》

通所介護・訪問介護のことなら

愛・福祉サービス



〒220-0072
横浜市西区浅間町2-98-5
TEL: 045-316-8018 FAX: 045-316-8016
E-mail: ai.fukushi@kkd.biglobe.ne.jp
http://www.aifukushi.com



中国名菜
上海料理

梅蘭新館

中華街店

〒231-0023
横浜市中区山下町138番地 TEL: 045 (211) 0943



梅蘭焼きそば

営業時間
平日 11:30AM ~ 3:00PM
5:00AM ~ 10:00PM
土・日・祝日 11:30AM ~ 10:00PM
年中無休

学校教材・理化学機器・文具・OA機器

(有)久保田教材

横浜市旭区川島町2064
TEL 045-383-6320
FAX 045-383-6786

インターネット店「教材や!」
www.rakuten.co.jp/kyouzaiya

指定通学かばん・カルちゃんランドセル

製造販売

(株)神田屋鞆製作所

〒171-0014 東京都豊島区池袋3丁目64番地6号
TEL 03(3986)3731 FAX 03(3981)0631



School Uniform
—ユニフォームはいま、創造の世界—

かもメイト

kcp 株式会社 金原

〒240-0054
神奈川県横浜市保土ヶ谷区西谷3-13-3
TEL (045) 371-0643
https://www.kimpara.co.jp

スポーツのことなら、
横浜・関内・金港スポーツへ!

スポーツ用品の販売、オリジナルウェア・ユニフォームの作成から、
体育器具設置までスポーツのことなら何でもお手伝いします。

http://kinkosports.com

株式会社 金港スポーツ

横浜市中区相生町4-6-9 (JR関内駅北口徒歩5分)
TEL 045-662-2727 FAX 045-662-2767

HAYASHIYA

L'AVENUE

MOTOMACHI · TAMAGAWA

MONCLER **HERNO** MOORER M'S GRACY

ラヴニュー 横浜元町店
 〒231-0861 横浜市中区元町 1-22
 電話 045-641-0612

北京鴨・福建番鴨・台湾鴨・龍崗鶏
 台湾土鶏・国産地鶏・鶏肉・鶏卵

横浜中華街本店

(有)鳥鎌商店

横浜市中区山下町191番地
 TEL 045(681)2928~9
 FAX 045(661)0433

輸入 加工食品 水産品 他
 輸出 機械 化学品 他
 輸出入業務 サポート全般

長光貿易株式会社

〒231-0023 横浜市中区山下町161番1 日神プラザ元町402号
 TEL : 045-664-0546 FAX : 045-664-0548

早坂毅税理士事務所 仮屋社労士事務所

会計・税務・事務代行・法人設立
 給与計算・就業規則・労働保険・社会保険

<1979年開業・企業サポート・非営利法人サポート>

〒231-0033 横浜市中区長者町 2-5-5-202
 TEL : (045) 681-5061 検索「早坂会計」
 Email : info@Hayasaka-tax.com
 中国語担当 (張本、才)



コンピューター会計システム
 ◆ Tax & Management ◆

- どんなに些細な事でも結構です。
- お気軽にご相談ください。
- もちろん「秘密厳守」です。

これが税理士の最も重要な「職業倫理」です。

区会計事務所

〒231-0023
 横浜市中区山下町161-1 日神プラザ元町602
 TEL 045(664)3975
 FAX 045(664)3976
 Email:sku@mvi.biglobe.ne.jp

栄福ビル

有限会社 栄興

〒231-0861 横浜市中区元町1-56
 TEL 045-651-9340

貸会議室 貸教室
 ミーティング、面接会場、 冷暖房、防音完備

林華ビル

葛商事株式会社

TEL 03-3792-8681

DOUBLE DRAGON INDUSTRY
総合建設
株式会社 民建

神奈川県知事許可(般-24)第075581号
二級建築士事務所登録 第10605号
〒221-0863 横浜市神奈川区羽沢町 813-7
TEL 045(370)3610
FAX 045(370)3620

有限会社
同 順 利

横浜市中区山下町148
中華街市場通り
TEL : 045(681)3155

中華人民共和国より直輸入の店
工芸品・民芸品・雑貨・繊維
文房四宝・食品・食器・宝飾

株 式 中 國 貿 易 公 司
會 社

中華街本店

本 店 〒231-0023 横浜市中区山下町216 電話 045 (662) 2899
1 号店 〒231-0023 横浜市中区山下町216-2F 電話 045 (641) 5915

正宗生煎包
王府井

住所：横浜市中区山下町 191-24
電話：045-641-1595 FAX：045-641-1596



某中華料理店の防火ダンパー 某焼き鳥店の排気フード 某居酒屋店のグリストラップ

- 換気扇の排気が悪い ●油汚れがギトギト
- エアコンの効きが悪い
- 排水管が詰まる ●嫌な臭いがする

といったお悩みは

当社にお任せください!

業務用厨房・ダクト・空調メンテナンスのことなら
aisin 有限会社アイシン商事
1991

0120-566-228
<http://www.aisin.net>
横浜市港北区新吉田東8-37-24
代表取締役 夏 廣民(第26届校友)

中国食材・中華材料・中華銘酒・中国名茶



源 げん 豊 ほう 行 こう

横浜中華街・1949 創業

本店（センター店）

〒231-0023

横浜市中区山下町 95-2（中華街パーキング隣）

TEL 045-681-5172 FAX 045-681-6161

住まいのトータルパートナー
OLIVE
house group

様々な建築業を
幅広いサポートで
お引き受けいたします。

土地探し、設計、施工、建替え、
リフォーム、外構、内装設計など
建築のことなら
何でもお任せください。

オリーブハウスグループ企業一覧

■総合設計 **株式会社三峰** ☎045-628-0134
Fax 045-625-0534



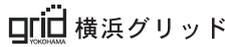
design・construction・planning

MITSUMINE

〒231-0862

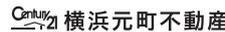
横浜市中区山手町184-21

■設計/外構/ロートアイアン



横浜グリッド

■不動産

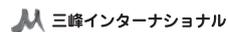


横浜元町不動産

■施工/許認可申請/土地利用

住まいづくりのお手強い
三峰エンジニアリング

■建材関係輸出入



三峰インターナショナル

World Zakka Company **KEY STONE Co., Inc.**

www.ks-zakka.com



〒231-0023

横浜市中区山下町123-1横浜クリードビル201号

Phone:045-222-3788 Fax:045-681-6303

e-mail: hohoho@ks-zakka.com



中国料理

維新號

■ 赤坂本店

〒102-0094

東京都千代田区紀尾井町1-11

☎ 03-3261-2213

- ・東京メトロ 赤坂見附駅より 徒歩5分
（地下道のD出口を出て左手の弁慶橋を渡り徒歩1分）
- ・東京メトロ 永田町駅 9a出口より徒歩3分

<http://ishingo.co.jp/>

冷凍海老・冷凍魚・食鳥・鯉・調味料・油類

株式会社
協和物産

本社 横浜市中区山下町157
電話 (045) 641-0641

師父協和

横浜市中区山下町127
電話 641-2036

中国の最新ニュースは！

- ☆日刊中国通信 国営新華社通信からの経済最新情報を中心に編集しております。
購読料 1ヶ月 6,480円 3ヶ月 19,440円 6ヶ月 37,800円 1ヵ年 74,520円 (税・送料共)
- ☆月刊中国情勢 政治・外交動向の文献資料や指導者の重要な演説、公文書を収録。
年間購読料 10,165円 (税・送料共) 1部売 1,200円 (送料別)
- ☆中国週報メールマガジン 中国の重要ニュースを無料で紹介・提供しています。

株式会社 中国通信社

☎104-0061 東京都中央区銀座8丁目2番12号 (東京華僑会館4階)
☎03(3572)9771 FAX 03(3572)9776

株式會社 **中國貿易公司**

高級中華食材・アジア各地の食材食品・各種高級中国茶チャイナドレス
風水グッズ・茶器・茶具・中国雑貨・美術工芸品・建築用石材等の販売

〈中国から世界へ〉 Fromo China to the world

<http://ctrading.co.jp/>

本社所在地 神奈川県横浜市中区松影町3-9-2
TEL045(662)-3991 FAX045(662)-3994

香港事務所 香港西環卑路作街3号 大新閣2字楼
TEL852-8559288 FAX8559328

(株) 中国貿易公司 本店

(株) 中国貿易公司長崎店

中国料理



獅門酒樓

SHI MON SHU RO

〒231-0023 横浜市中区山下町145番地 TEL.(045)662-7675
中華街関帝廟となり FAX.(045)662-7975
<http://www.shimonosyuro.com/>

横浜華僑商公會

(社)横浜中青色申告会第二十七支部

横浜華僑商公会會員以中華飲食業為主、兼顧。商品銷售和製造業等
多種業種和市内各華僑團體親密交流、也和市內的官公廳進行交流。

- 对青色申告制度进行容易理解地指导。
- 记帳指导、代替记帳、決算書作成指导。
- 顧問稅理士对納稅申告書的作成進行指導。
- 各種稅務申告諮詢、經營法律諮詢、金屬諮詢及協調。

〒231-0023
横浜市中区山下町118番地
エトワール山下311号
電話：045-641-8731
FAX：045-671-9159

http://www.navida.ne.jp/snavi/4112_1.html

東京餃子軒 究極ラーメン 横浜家系ラーメン 陳麻婆豆腐
横濱家 武骨家

北京飯店 桃(袁)茶寮 王記廚房 胡心房

とりいち 手包餃子専門店 餃子飯店 焼肉 やまと 精肉 やまと

KenKo Group

HP <http://www.kenkojp.com/>

株式会社 ケンコーホールディングス

代表取締役 藤井 健

〒231-0032

横浜市中区不老町 1-1-5 横浜東芝ビル 8F

Tel 045-306-8106 Fax 045-306-8969



有限公司

珠江実業公司

〒231-0023 横浜市中区山下町160番地

電話 045-680-1712

わが祖父の生まれ故郷清遠を流れる
「北江」は広東省の北から南へ流れ、
中国第三の大河「珠江」となる



華僑商社

新光貿易株式会社

SHINKUANG TRADING CO.,LTD.

〒231-0023 横浜市中区山下町160番地

珠江実業ビル5F

電話 045 (662) 7019

F A X 045 (662) 7083

代表取締役 曾德深

中華食材



中国茶



菜香新館



伝統と革新のコース

税込15,000円



さいこうしんかん

菜香新館

広東名菜 / 点心 / 飲茶

〒231-0023 横浜市中区山下町192 中華街上海路

TEL 045-664-3155 **ご予約専用 050-3196-2794**

URL <http://saikoh-shinkan.com/>

営業時間 平日昼11:00~15:30 (L.O.15:00) 夜16:30~20:00 (L.O.19:30)
コロナ禍短縮期間 土日祝11:00~20:00 (L.O.19:30) (アルコール類は、L.O.19:00)

定休日 第二火曜日 (祝日の場合と、8・12月は営業)

江 Jang

担担麵 麻婆豆腐
~じゃん~

〒220-0011 横浜市西区高島2-16-B1 横浜駅東口地下街ポルタ

TEL 045-440-0141

URL <http://jang-tantanmen.com/>

営業時間 11:00~20:00 (L.O.19:30 / アルコール類は、L.O.19:00)
コロナ禍短縮期間

定休日 不定休

好吃 ・ 高興

横浜中華街



菜香

健康 ・ 乾浄

菜香グループホームページアドレス

<http://www.oisii-net.co.jp/saikoh/>

創業1946年
中華食材の老舗



料理材料・銘酒・銘茶
点心・卸・小売業

耀盛号
ようせいごう

本社 横浜市中区山下町160 珠江実業ビル2F TEL 045-681-2272 FAX 045-681-0216
売店 横浜中華街長安道 TEL&FAX 045-681-2242
通信販売(本社内) URL:<http://www.rakuten.ne.jp/gold/yoseigo>

中国茶・茶器・中国茶館

悟空

〈悟空一号店〉 〒231-0023 横浜市中区山下町80
電話 (045) 641-5509

〈悟空茶荘〉 〒231-0023 横浜市中区山下町130
電話 (045) 681-7776

水を変えると、
くらしが変わる。

不二項 フジのいただけ
バナジウム天然水 ふじのいただけ



使い方に合わせて、2つのコースからお選びいただけます。

表示価格はすべて税抜です

コース内容	ボトル価格	サーバーレンタル料	サーバークリーニング	ご提供エリア
 定期配送コース 毎月4本の定期配送。 サーバーレンタル料 無料です。	1,500円	永久 0円	年に1回、 ウォーターサーバー をお取り換えします。	全国 [※]
 定期配送コース 毎月2本の定期配送。 サーバーレンタル料 無料です。	1,800円	永久 0円		
 注文配送コース 2本以上から配送します。 埼玉県内は4本から のご注文で配送料無料です。	1,500円	900円/月		

※地域により別途配送料(ボトル・サーバー)を頂きますので予めご了承ください。

お申込み・お問い合わせはフリーコールまで

 **JESTEC**
株式会社 ジェステック

0120-80-7890

本社・横浜支店・所沢支店・市原支店

代表取締役 小林 吉勝
(41届 楊 紹財)